



- **BARRIEREFREIHEIT**
- **FREIZEIT**
- **BILDUNG**

„Gemeinsam aktiv und inklusiv
im Landkreis Saarlouis“
Netzwerkprojekt 2016-2018



sls-fuer-alle.de

Liebe Leserinnen und Leser,

wir möchten Ihnen unsere Projekt-Zeitung vorstellen.

In der Zeitung stellen wir uns und die Projekt-Partner und unsere Aktivitäten aus dem Jahr 2016 vor.

Wir möchten, dass Menschen mit Behinderung mehr am gesellschaftlichen Leben teilnehmen können.

Die Mitarbeiter der AWO im Projekt-Büro sind



Marcus Gramlich



Elke Müller

Die Mitarbeiter erreichen Sie telefonisch im Projekt-Büro oder per E-Mail.

Telefon: 06831 / 767 - 183

Wir arbeiten deshalb mit Partnern zusammen.

Unsere Partner sind:

- der Landkreis Saarlouis
- die Stadt Dillingen
- die Lebenshilfe in Saarlouis
- die Reha GmbH in Lebach
- die Diskothek Sound in Dillingen

Mit allen Partnern haben wir eine Vereinbarung abgeschlossen.

In der Vereinbarung steht drin was im Projekt gemacht wird.

Am 2. Juni haben wir das Logo des Projektes gemeinsam mit dem Landrat des Landkreises vorgestellt.

Mit dem **Landkreis Saarlouis** machen wir verschiedene **Veranstaltungen für Menschen mit und ohne Behinderung.**



Das sind zum Beispiel:

- Informations-Veranstaltungen zu Leichter Sprache
- Kultur-Veranstaltungen
- Freizeit-Angebote



2016 haben wir eine **Woche der Inklusion** durchgeführt.

Die **Stadt Dillingen** wird mit uns einen **Inklusions-Beirat** gründen.



Im Beirat sind Menschen mit und ohne Behinderung vertreten. Der Beirat unterstützt die Mitarbeiter der Stadt dabei, dass Menschen mit Behinderung an wichtigen Entscheidungen beteiligt werden.

Der Bürgermeister und die AWO haben die Vereinbarung am 18. November 2016 abgeschlossen.



Die Diskothek Sound möchte kulturelle Veranstaltungen für Menschen mit und ohne Behinderung ermöglichen.

Im Sound hat die AWO schon viele Disco-Veranstaltungen „**Sound of Café Courage**“ durchgeführt.



Am 21. April haben das Sound und die AWO eine Kooperations-Vereinbarung für das Projekt unterschrieben.



Eine Probe für die Musik-Veranstaltung „**Einklang**“ fand am 19. November im Sound statt.

Die **Lebenshilfe Kreis-Vereinigung Saarlouis e.V.** ist Träger von Wohn-Einrichtungen, einer Tages-Förderstätte, eines integrativen Kindergartens sowie einer Früh-Förderstelle für Menschen mit Behinderung. Darüber hinaus unterstützt sie Familien und Selbst-bestimmtes Wohnen.

Die Lebenshilfe unterstützt unser Projekt durch aktive Beteiligung an den Veranstaltungen und Angeboten.



Die **Reha GmbH** betreibt in der Stadt Lebach ein Logistik-Center. Das ist eine Werkstatt für Menschen mit Behinderung.

Die Reha GmbH beteiligt sich auch aktiv an den Veranstaltungen und Aktivitäten vom Projekt.



Woche der Inklusion

Vom **28. November bis 2. Dezember 2016** fand in Zusammen-Arbeit mit dem **Landkreis Saarlouis, der Reha GmbH und der Lebenshilfe** eine Woche der Inklusion statt.

Auftakt der Inklusions-Woche war am 28.11.2016 eine **Fachtagung zum Thema Leichte Sprache.**

Eingeladen waren alle Verwaltungs-Angestellten aus den verschiedenen Bereichen des Landrats-Amtes.

Die Prüfgruppen für Leichte Sprache der Reha GmbH und der Arbeiterwohlfahrt haben aktiv am Fachtag mitgewirkt.



Referentin der Fach-Tagung war Frau Berg von der Lebenshilfe Rheinland-Pfalz. Sie arbeitet im Büro für Leichte Sprache in Mainz.

Frau Berg erklärte den Teilnehmern die Regeln der leichten Sprache.

Die Teilnehmer haben gemeinsam mit den Prüfgruppen für Leichte Sprache schwierige Texte in Leichte Sprache übersetzt.

2017 möchte der Landkreis gemeinsam mit dem Projekt eine Broschüre "Was macht der Landkreis?" in Leichter Sprache veröffentlichen.



Das ist das Zeichen für Leichte Sprache.

Der Landkreis Saarlouis möchte in Zukunft mehr Informationen in Leichter Sprache veröffentlichen.

Zwei Schrift-Dolmetscherinnen haben die bei der Fachtagung gesprochenen Wörter auf eine Leinwand mitgeschrieben.

Gehörlose oder schwerhörige Menschen können die Wörter dann lesen.



Am 30. November 2016 fand eine **Bereisung zum Thema Arbeit für Menschen mit Behinderung** statt.

Besucht wurden 3 Einrichtungen der Behinderten-Hilfe im Landkreis Saarlouis.

Teilgenommen haben:

- Landrat Patrik Lauer
- Kreistags-Mitglieder
- Verwaltungs-Angestellte
- Kommunale Behinderten-Beauftragte
- Vertreter vom Werkstattatrat
- Vertreter der Bewohner-Vertretung
- Teilnehmer vom Projekt „Menschen mit Behinderung als Qualitäts-Beauftragte der AWO
- Mitarbeiter der Lebenshilfe Saarlouis
- Mitarbeiter der Reha GmbH
- Mitarbeiter der AWO



Zunächst besichtigten wir die **Tages-Förderstätte der Lebenshilfe in Saarwellingen**.



Dort werden im Rahmen einer Tagesstruktur Menschen ab dem 18. Lebensjahr betreut, die nicht werkstattfähig sind und einen hohen Hilfe-Bedarf haben.

Anschließend sind wir in die **Werkstatt für Menschen mit geistiger und seelischer Behinderung der AWO in Ens Dorf** gefahren.

Dort haben wir die Bereiche Industrie-Montage, Digitalisierung und Industrie-Wäscherei besucht.



Die 3. Einrichtung war das **Logistik-Center der Reha in Lebach**. Dort arbeiten Menschen mit körperlichen und geistigen Einschränkungen.



Wir nahmen Einblick in den Lager- und Logistik-Bereich und sahen uns den Kunst-Handwerk-Bereich und die Tages-Förderstätten an.

Bei der Bereisung haben die Teilnehmer viele Informationen erhalten.
Zum Beispiel:

- wie Menschen mit Behinderung arbeiten
- welche Gesetze es für Träger von Werkstätten gibt
- welche Produkte erstellt werden
- welche Dienst-Leistungen erbracht werden
- Auftraggeber der Werkstätten
- Förder-Möglichkeiten für Betriebe, die Aufträge an Werkstätten für Menschen mit Behinderung vergeben
- Personal-Situation



Am 1. Dezember haben wir ein barrierefreies **Weihnachts-Café** am Großen Markt in Saarlouis veranstaltet.

In einem Zelt haben ehrenamtliche Helfer des Café Courage und der Reha GmbH leckere Waffeln und Lebkuchen sowie heiße Getränke angeboten.

Das Zelt war sehr groß. Rollstuhl-Fahrer und Menschen mit einem Rollator konnten in dem Zelt ausreichend Platz finden.

Während der Öffnungs-Zeiten wurde die Weihnachts-Geschichte mehrmals in Leichter Sprache vorgelesen.

Eine Dolmetscherin für Gebärden-Sprache hat die Geschichte für gehörlose Menschen übersetzt.

Zwei Schrift-Dolmetscherinnen haben die Geschichte auf einem Bildschirm als Text geschrieben. Menschen mit einer Hör-Behinderung können den Text dann mit lesen.



Eine ganz besondere kulturelle Veranstaltung wurde am 2. Dezember 2016 in Saarlouis-Fraulautern veranstaltet.

Das Tourismus-Büro des Landkreises organisierte mit der AWO, der Reha GmbH und mehreren Schulen die **Musik-Veranstaltung „EINKlang“**.

Mitgemacht haben Schüler von den Schulen:

- Max-Plank-Gymnasium in Saarlouis
- Anne-Frank Schule in Saarlouis
- Erich-Kästner-Gemeinschafts-Schule in Lebach



Von der AWO haben die Herzrocker-Band und von der Reha GmbH der Mitarbeiter-Chor mitgewirkt.

Es wurden Lieder aus der aktuellen Hitparade und sehr bekannte Lieder von deutschen Künstlern gesungen.

Zum Abschluss der Veranstaltung sangen alle Beteiligten zusammen das Lied „We are the world“ von Michael Jackson.

Am 2. Dezember haben die Akteure mit und ohne Handicap den ganzen Tag über gemeinsam im Vereins-Haus geprobt.

Ganz spontan wurden viele Lieder gesungen und alle Beteiligten hatten sehr viel Freude.



Der Landrat bedankte sich bei allen Akteuren sehr herzlich.

Alle Beteiligten bekamen für ihren Einsatz tolle Preise.

Die Moderatorin des Abends war Kerstin Mark vom Radiosender SR 1.

Die Musiker Frank Nimsgern, Horst Freidrich und Sabine Becker haben die Akteure bei der Veranstaltung unterstützt.



Projektbüro
VIB Wohnheim Cäcilienstraße
EG Raum 1.18
Cäcilienstraße 19, 66763 Dillingen

Ansprechpartner/in
Marcus Gramlich
Projektleiter
06831 767 183
Mobil 0151 / 61 34 79 39
mgramlich@lvsaarland.awo.org

Elke Müller
Pädagogische Projektbegleitung
06831 767 183

elke.mueller@lvsaarland.awo.org

Postanschrift
VIB – Verbund für Inklusion und Bildung
„Gemeinsam aktiv und inklusiv“
Cäcilienstraße 17
66763 Dillingen

www.sls-fuer-alle.de

Gefördert durch die

AKTION
MENSCH

Unsere Projektpartner:



AWO Saarland e. V.
Hohenzollernstr. 45
66117 Saarbrücken
0681 586050
www.awo-saarland.de

